

сопственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE.

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Кралева Александра бр. 49.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Кондорити Момс
Занимање — Zanimanje	Стр. писарка
Држављанство — Državljanstvo	Југослов.
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	3. V 1904 год.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Скопље / Вардар. Банов.
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	— — — —
Брачно стање — Брачно stanje	не ожењен
Вера — Vera	Мојсијева
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Мордочај Влада рођ. Дивас
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Скопље / Вардар. Банов.

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА.
NAPOMENA

Станар — Stanar

(datum)
(datum)

7. III 1938 год.

(место)
(mesto)

Београд.

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

Кондорити Момс

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
7-III-1938	Бр. Оликовца	49	Мелн Кофман		
8-IV-38	Краљев штр	21	Др Јако Тембовић		
19-VI-38	Београд	23	Пофисер Мурло		
29-IX-38	Аврам. бана	29	Романо Жама	1-V-39	Скопје
5-IV-39	Цариче Милу	8	Водералт Миле	13-VII-39	Скопје
10-VIII-39	Цариче Милу	8	Подгорски Миле	11-VIII-39	Скопје
4-IX-39	" "	8	" Миле		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД